



Q&A #1

Q1) We DO NOT have any criminal offenses to report, be it national or foreign. Do we still need to fill out a “Integrity Declaration Form” (section 5.1.1)? Please send link/form if so.

A1) An Integrity declaration form must be submitted when one or more of the following conditions apply:

1. the supplier has, in the past three years, been charged with or convicted of one of the offences listed in the Ineligibility and Suspension Policy (the “policy”); and/or
2. the supplier has, in the past three years, been charged with or convicted of a criminal offence in a country other than Canada that, to the best of the supplier’s knowledge and belief, may be similar to one of the offences listed in the policy; and/or
3. one of the supplier’s affiliates has, in the past three years, been convicted of one of the offences listed in the policy, or has, in the past three years, been convicted of a criminal offence in a country other than Canada that, to the best of the supplier’s knowledge and belief, may be similar to one of the offences listed in the policy; and/or
4. the supplier is unable to provide any of the certifications required by the Integrity provisions.

<https://www.tpsgc-pwgsc.gc.ca/ci-if/declaration-eng.html>

Q2) What do we need to include for the “Canadian Content” (section 5.1.2.1)? We are a Canadian company. Would our business license from the City of Dawson work?

A2) This section has been removed from the solicitation. This will be reflected in the upcoming amendment to the tender.

Q3) Aside from the Covid-19 Vaccination Requirement Certification (Annex “D”), do we need any other certifications?

A3) Please refer to Part 5.

Q4) Do I need to send all our guards’ Criminal Record Checks with the bid, or would a copy of their licences be sufficient at this time, with proof of CRCs after award?

A4) As per M3, “The bidder must provide the names and copies of police record checks held by the proposed security guards at bid closing”.

Q5) Do I send separate emails for SECTION I, SECTION II and SECTION III?

A5) They can be sent in a single email, however emails exceeding 13MB may be blocked by our servers. If the total size of your email exceeds 13MB, I suggest sending separate emails for each section attached.



Q1) Nous n'avons AUCUNE infraction pénale à signaler, qu'elle soit nationale ou étrangère. Devons-nous quand même remplir un "formulaire de déclaration d'intégrité" (section 5.1.1) ? Veuillez envoyer le lien/formulaire si c'est le cas.

R1) Un formulaire de déclaration d'intégrité doit être soumis lorsqu'une ou plusieurs des conditions suivantes s'appliquent

1. le fournisseur a, au cours des trois dernières années, été accusé ou condamné pour l'une des conditions suivantes s'appliquent :

1. au cours des trois dernières années, le fournisseur a été accusé ou condamné pour l'une des infractions énumérées dans la Politique de suspension et de suspension (la "politique") ; et/ou
2. le fournisseur a, au cours des trois dernières années, été accusé ou reconnu coupable d'une infraction criminelle dans un pays autre que le Canada, qui a été commise par une personne ou un groupe de personnes.

d'une infraction criminelle dans un pays autre que le Canada qui, à la connaissance du fournisseur, peut être similaire à l'une des infractions énumérées dans la politique de suspension et de suspension (la "politique") ; et/ou

du fournisseur, peut être similaire à l'une des infractions énumérées dans la police ; et/ou

3. l'une des sociétés affiliées du fournisseur a, au cours des trois dernières années, été condamnée pour l'une des infractions suivantes

l'une des infractions énumérées dans la police, ou a, au cours des trois dernières années, été reconnu coupable d'une

d'une infraction criminelle dans un pays autre que le Canada qui, à la connaissance du fournisseur, peut être similaire à l'infraction commise par le fournisseur.

du fournisseur, peut être similaire à l'une des infractions énumérées dans la police ; et/ou

4. le fournisseur n'est pas en mesure de fournir l'une des attestations requises par les dispositions relatives à l'intégrité.

dispositions.

<https://www.tpsgc-pwgsc.gc.ca/ci-if/declaration-eng.html>

Q2) Que devons-nous inclure pour le "Contenu canadien" (section 5.1.2.1) ? Nous sommes une entreprise canadienne. Notre permis d'exploitation de la ville de Dawson serait-il suffisant ?

R2) Cette section a été retirée de la demande de soumissions. Cela sera reflété dans la prochaine modification de l'appel d'offres.

Q3) Outre l'attestation de l'obligation de vaccination contre le Covid-19 (annexe D), avons-nous besoin d'autres attestations ?

R3) Veuillez vous référer à la partie 5.



Q4) Dois-je envoyer les vérifications de casier judiciaire de tous nos gardes avec l'offre, ou est-ce qu'une copie de leurs licences serait suffisante pour le moment, avec une preuve des CRC après l'attribution ?

R4) Conformément à M3, "Le soumissionnaire doit fournir les noms et les copies des vérifications du casier judiciaire des agents de sécurité proposés à la clôture de l'appel d'offres".

Q5) Dois-je envoyer des courriels séparés pour la SECTION I, la SECTION II et la SECTION III ?

R5) Vous pouvez les envoyer dans un seul courriel, mais les courriels dépassant 13 Mo peuvent être bloqués par nos serveurs. Si la taille totale de votre courriel dépasse 13MB, je suggère d'envoyer des courriels séparés pour chaque section jointe.